

**Zeitschrift:** Die Berner Woche  
**Band:** 33 (1943)  
**Heft:** 26

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

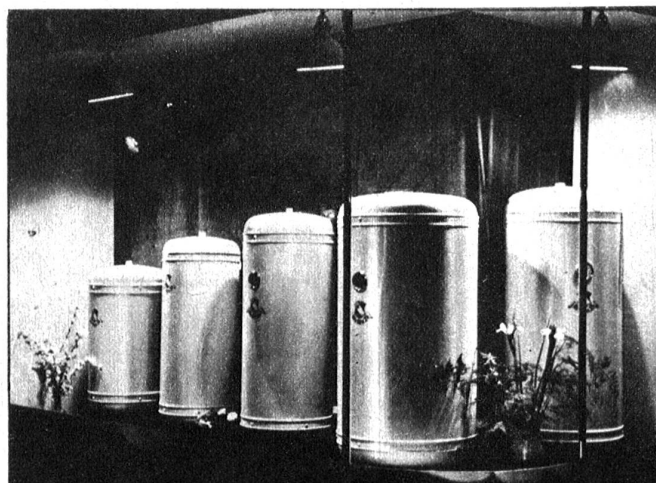
**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Ruhige Ferien

geniessen Sie, wenn Ihre Wertpapiere in einem Tresorfach oder Depot bei uns verwahrt sind.

## SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK BERN

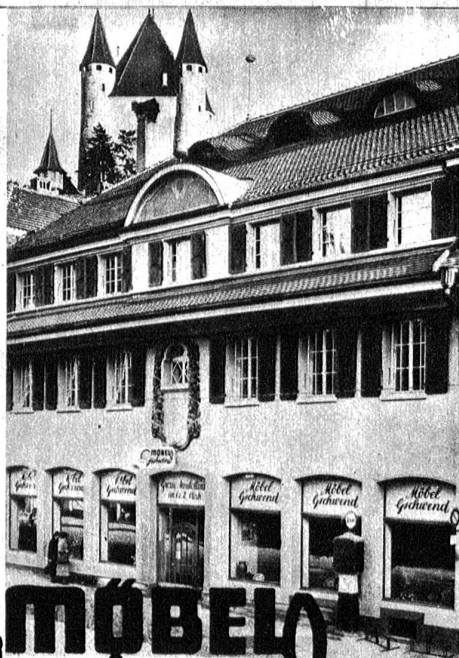


## WALTER MÜLLER-STRAUB

**THUN**

Bernstrasse 15

- Fabrikation elektrischer Boiler „WaMuTh“
- Zentralheizungen
- Sanitäre Installationen



Wenden  
Sie sich  
für jeden  
Möbelbedarf  
an

**MÖBEL**  
*Schwenk* **THUN**  
und Filiale in Bern, Effingerstrasse 6

Eigene Werkstätten. Thuns grösste und reichhaltigste Auswahl. Nur erstklassige Qualitätsware zu den äusserst berechneten Preisen. Prompte Bedienung, franko Haus.

## Thun

*der schöne Kur-, Erholungs- und Wohnort*

Kursaal, Museen, Kinos, grosses am See gelegenes Strandbad, Stadtpark, am Ausfluss der Aare aus dem See, feine Restaurants, Confiserien und Tea-Rooms. Erstklassige Geschäftshäuser in allen Branchen. Angel-Ruder-, Segel- und Reitsport. Fussball-, Handball-, Turn- und Tennisplätze. In Thun Hotels und Pensionen, die allen Ansprüchen gerecht werden in Bequemlichkeit und Preis: Falken, Freienhof, Beaurivage, Blaukreuzhof, Bären, Krone, Löwen, Metzger, Emmental, Sädel, Sommerheim, Hünibach, Erholungsheim Sonnenhof. Im Vorort Goldiwil 1000 m ü. M.: Jungfrau, Blümlisalp, Chalet Ramholz, Abendruh. Ferner in der Umgebung: im Heimberg: Alpenblick, in Heiligenschwend: Alpenblick, Bellevue, Halteneegg, Sonnalp, Bad Blumenstein, Pension Hohllinden bei Amsoldingen, Pension Wydibühl bei Brenzikofen. Kinderheime: Sonnalp und Freudenberg in Goldiwil und Halteneegg.

Auskunft und Prospekte durch das Verkehrsbureau Thun  
Telephon 2 23 40